

# Dealer certificate / Дилерское свидетельство

DEALER AGREEMENT № 01/03/16

Gorlice. 06.06. 2016

LLC «BROK ALTERNATIVA», whose registered office is at Minsk, Babushkina street, 6a-205, registered in the Minsk city Executive Committee, Tax Identification Number 190859217, in the person of the Director Vusik Andrei, hereinafter referred to as the Dealer and Narzedziai Urzadzenia Wiertnicze «Glinik» Sp.zo.o. whose registered office is at Michalusa 1 St., 38-320 Gorlice, Poland, registered in National Court Register led by district Court of Kraków-Śródmieście in Kraków XII Commercial Department under No 0000127409, NIP (Tax Identification Number) 7381051327, REGON (National Business Registry Number) 490655224, share capital of 9.000.000,00 PLN fully paid, represented by the President of Managing Board Adam Toborek, hereinafter referred to as Supplier, on the other hand, have signed this Dealer Agreement as follows:

## 1. THE SUBJECT OF THE DEALER

1.1. The subject of this Dealer Agreement is the distribution and sale of Drill Bits produced by Supplier (hereinafter referred to as Goods) in the territory of the Republic of Belarus (further Territory).

## 2. DEALER HAS FUNCTIONS

2.1. The Dealer has been authorized by the Supplier as an authorized official Dealer, who is entitled to offer and sell the Goods in its own name and for its own account, in the territory of the Republic of Belarus.

2.2. The Dealer agrees to use its best efforts to promote the sale of the Goods in the Territory in accordance with the Supplier's policy and shall protect the Supplier's interests.

## 3. RESALE PRICES

3.1. The Dealer is free to fix the resale prices of the Goods. The Dealer shall avoid such pricing policies as would clearly adversely affect the good standing of the Goods.

3.2. Terms of payment for the Goods shall be as per the Supplier's offer submitted to the Dealer.

## 4. CONFIDENTIALITY

4.1. While undertaking activities under this Agreement, the Parties shall not get involved in any activities that would result in damaging the Parties' good name.

4.2. Neither Party to this Agreement, shall disclose any information concerning the other Party to their clients and purchasers, excluding the information available to the public, included in advertising materials, and the information the disclosing Party has been authorized to

ДИЛЕРСКОЕ СОГЛАШЕНИЕ № 01/03/16

Горлице. 06.06. 2016

ООО «Брок Альтернатива», с офисом по адресу город Минск, ул. Бабушкина, 6а-205, зарегистрированное в Минском городском исполнительном комитете, с налоговым идентификационным номером 190859217, в лице директора Вусика Андрея Ивановича, именуемое в дальнейшем Дилером и Narzedzia Urzadzenia Wiertnicze «Glinik» Sp.z oo с офисом по адресу Michalusa 1 St., 38-320 Gorlice, Польша, зарегистрированное в Государственном судебном реестре под руководством районного суда г. Краков, в Краковском XII Хозяйственном Отделе под номером 0000127409, ИНН (идентификационный номер налогоплательщика) 7381051327, REGON (Национальный Бизнес регистрационный номер) 490655224, с уставным капиталом в 9.000.000,00 PLN полностью оплаченным, в лице Президента Правления Адама Тоборек, именуемое в дальнейшем Поставщик, вместе именуемые Стороны, подписали настоящее Дилерское соглашение о нижеследующем:

## 1. ПРЕДМЕТ ДИЛЕРСКОГО СОГЛАШЕНИЯ.

1.1. Предметом настоящего дилерского соглашения является распространение и продажа Долот трехшарошечных производства Поставщика (далее Товар) на территории Республики Беларусь (далее Территория).

## 2. ФУНКЦИИ ДИЛЕРА

2.1. Поставщик разрешает Дилеру, в качестве официально уполномоченного Представителя предлагать и продавать Товары от своего имени и за свой счет на территории Республики Беларусь.

2.2. Дилер обязуется приложить все усилия для продвижения и продажи Товара на Территории в соответствии с пожеланиями Поставщика и защищать его интересы.

## 3. ПРОДАЖНЫЕ ЦЕНЫ

3.1. Дилер имеет право назначать продажные цены на Товары. Он старается устанавливать такие цены, которые не могут отрицательно повлиять на хорошую репутацию Товаров.

3.2. Условия оплаты Товаров должны соответствовать предложению Поставщика направленному Дилеру.

## 4. КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

4.1. Во время реализации настоящего Соглашения, Стороны не будут вовлечены в другие мероприятия, в результате которых могло бы быть испорчено доброе имя Сторон.

4.2. Стороны настоящего Соглашения не могут разглашать какую-либо информацию, касающуюся другой Стороны своим клиентам и покупателям,

PREZES ZARZAD

Adam Toborek